



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Zofingen Black Panthers II				Goals/Torschützen/Buts/Reti				Penalties/Strafen/Punitons								
Nr. No.	Surname/Name Nom/Cogname	Forename/Vorname Prénom/Nome	Card/Pass Lic/Tess No.	Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
17	© VIFIAN Remo		207432	01:37	27	31	1					08:35	69	2	10:35	A
10	A MULLER Daniel		202260	02:46	19	21	2					11:50	33	2	12:53	D
31	G ZETSCHE Andreas	x x x	202270	15:33	69	27	3									
	G			23:34	10	2	4									

CLUB 1	Zofingen Black Panthers II	1L
CLUB 2	Wollerau	1L

Lieu/ Ort Location/Luogo	Zofingen	Date / Datum Date / Data	25.04.2015
Start/Beginn Début/Inizio	14:00	End/Ende Fin/Fine	15:53
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CB24		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal/Coupe/Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators/Zuschauer Spectateurs/Spettatori	43
No Card/Lic No Lic/Tess	Surname / Name Nom / Cognome	Vorname/Vorname Prénom/Nome	Signature/Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	209031	WÄLTI Thomas	
Official scorer Marqueur	202253	HODEL Christoph	
Referee 1 Arbitre 1	206166	KOCH Tobias	
Referee 2 Arbitre 2	9046	HOLLENSTEIN Manuel	
Tech. Director Directeur tech.			

COACH	Surname/Name Nom/Cogname	Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	212591
	PROBST Thomas			

TOTAL				10
TIME OUT				
TOTAL				4 min

2 Wollerau				Goals/Torschützen/Buts/Reti				Penalties/Strafen/Punitons								
Nr. No.	Surname/Name Nom/Cogname	Forename/Vorname Prénom/Nome	Card/Pass Lic/Tess No.	Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
39	© EHRLER Dominic		211009	12:53	33		1					04:13	55	2	06:13	A
55	A KUMIN Simon		211011	17:48	39		2					24:13	55	2	26:13	J1
72	G LUTZMANN Yves	x x x	213321	58:54	55	39	3					26:16	12	2	28:16	B1
	G											53:45	19	2	55:45	L
38	KUSTER Stefan		211018									55:01	38	2	56:22	G1
33	KLUSER Patrick		481101									58:54	39	2	59:10	A
19	HÜPPI Andreas		211445													
12	GMUR Aaron		211007													
50	BODMER Remo		212525													
94	HOFSTETTER Florian		214083													
8	WINIGER Christian		211005													
27	BUELER Flurin		211008													

TOTAL				3
TIME OUT				
TOTAL				12 min

RESULT

PERIOD SCORE/ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE/INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time/Dritt Tiers/Tempo	3	2	10	3
2 Time/Dritt Tiers/Tempo	2	0	Winner/Gewinner/Vainqueur/Vincitore Zofingen Black Panthers II	
3 Time/Dritt Tiers/Tempo	5	1	CAPTAIN 1 Signature/Unterschrift/Firma	
Overtime/Verl. Prol./Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature/Unterschrift/Firma	
Penalty/ Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.	<input type="checkbox"/>
--	--------------------------

COACH	Surname/Name Nom/Cogname	Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	211010
	BUELER Michael			